



**St. Mary Immaculate  
Catholic Church  
& St. Peter Mission  
Second Sunday of Lent  
February 25th, 2024**



**St. Mary Immaculate**

**Mass Schedule:**

Saturday Vigil 5:00 pm (English)  
Sunday 10:30 am (English) 12:00 pm (Español)  
Wednesday, Thursday & Friday 9:00 am (English)

**Reconciliation/ Confesiones**

First Thursday of the month at 5:00 pm (English)  
Primer Jueves del mes a las 7:00 pm (Español)

**Holy Hour/ Hora Santa**

First Friday of the month after 9:00 am Mass  
Primer jueves del mes a las 7:00 pm

**St. Peter Mission**

4085 Main St. Kelseyville, 95451  
(Mail and telephone to St Mary's office)

**Mass Schedule:**

Sunday: 9:00 am (English)  
Tuesdays 9:00 am (English)

**Office Hours—Horas de Oficina**

**Tuesday-Friday—Martes a Viernes:  
12:00 pm—4:00 pm**

Tel. (707) 263-4401  
801 N. Main St. Lakeport, 95453

**Pastor**

**Rev. Eliseo Avendaño**

admin@stmaryslakeport.com

**Parish Staff**

**Lupita Silva—Secretary**  
**Pat McGrath— Finance Comm. Chair**  
**Dixie Gleason —Bookkeeper**  
**Tom Dingwall and Mario Silva**  
Parish Council Members  
[www.stmaryslakeport.com](http://www.stmaryslakeport.com)  
admin@stmaryslakeport.com

**FACEBOOK: St Mary Immaculate Catholic Parish**

**Second Sunday of Lent  
February 25th, 2024  
Gospel**

Jesus took Peter, James, and John  
and led them up a high mountain apart by themselves.

And he was transfigured before them,  
and his clothes became dazzling white,  
such as no fuller on earth could bleach them.

Then Elijah appeared to them along with Moses,  
and they were conversing with Jesus.

Then Peter said to Jesus in reply,  
"Rabbi, it is good that we are here!

Let us make three tents:

one for you, one for Moses, and one for Elijah."  
He hardly knew what to say, they were so terrified.  
Then a cloud came, casting a shadow over them;

from the cloud came a voice,

"This is my beloved Son. Listen to him."

Suddenly, looking around, they no longer saw anyone  
but Jesus alone with them.

As they were coming down from the mountain,  
he charged them not to relate what they had seen to anyone,  
except when the Son of Man had risen from the dead.

So they kept the matter to themselves,  
questioning what rising from the dead meant.

Mk 9:2-10

**Segundo Domingo de Cuaresma  
25 de Febrero 2024  
Evangelio**

En aquel tiempo, Jesús tomó aparte a Pedro, a Santiago y a Juan, subió con ellos a un monte alto y se transfiguró en su presencia. Sus vestiduras se pusieron esplendorosamente blancas, con una blancura que nadie puede lograr sobre la tierra. Después se les aparecieron Elías y Moisés, conversando con Jesús.

Entonces Pedro le dijo a Jesús: "Maestro, ¿qué a gusto estamos aquí! Hagamos tres chozas, una para ti, otra para Moisés y otra para Elías". En realidad no sabía lo que decía, porque estaban asustados.

Se formó entonces una nube, que los cubrió con su sombra, y de esta nube salió una voz que decía: "Éste es mi Hijo amado; escúchenlo".

En ese momento miraron alrededor y no vieron a nadie sino a Jesús, que estaba solo con ellos.

Cuando bajaban de la montaña, Jesús les mandó que no contaran a nadie lo que habían visto, hasta que el Hijo del hombre resucitara de entre los muertos. Ellos guardaron esto en secreto, pero discutían entre sí qué querría decir eso de 'resucitar de entre los muertos'.

Mc 9, 2-10



**Knights of Columbus invited us to the traditional St. Patrick dinner, all you can eat Corn beef and cabbage on Saturday March 16th at 5:30 pm \$25 per person. All the proceeds go to the Roof Project.**

**Buy your tickets at the end of each Mass.**

**Los caballeros de Colon los invitan a la tradicional cena del dia de San Patricio este 16 de Marzo desde las 5:30 pm, todo lo que puedas comer de Corn Beef, repollo y zanahoria \$25 dolares por persona. Todo lo que se junte es para el Proyecto del Tejado. Puede comprar sus boletos al final de cada misa.**

### AMA 2024

#### (Annual Ministry Appeal)

We are in the time of the year where we ask for your financial support to achieve the goal of the AMA (Annual Ministry Appeal) in the pews you will find the envelopes for your donation, you can bring them here to the church or you can send them directly to the diocese. Last year we reached our goal and we got \$1,604.00 back to our Parish, let's do it again. Thank you for your support.

Estamos en la etapa del año donde les pedimos su apoyo economico para alcanzar la meta del AMA (Annual Ministry Appeal) en las bancas encontraran los sobres para su donacion, los puedes traer aqui a la iglesia o los puedes mandar directamente a la diocesis. El año pasado logramos la meta y han regresado a la Parroquia \$1,604.00, hagamoslo de nuevo.

Gracias por su ayuda.

## CATHOLIC BOOK CLUB



Join us every Wednesday  
after 9:00 am mass  
@ Parish Library or via ZOOM

We are currently reading and discussing one chapter at the time.

Reading now:  
**The GREAT STORY of ISRAEL**  
by Bishop Barron

(On Sale in Amazon)

For additional information text: Antoinette @ 707-536-6076  
or Barbara @ 707-972-1905  
or Consuelo @ 612-500-8115

**Helping you grow in holiness!**

## Silent Discernment of Spirits Retreat



**FOR YOUNG ADULT CATHOLIC WOMEN**  
March 15-17



**FRANCISCAN SISTERS**  
of Christian Charity

fsec-calledtobe.org  
Call/Text 920-323-9632



## INVITATION TO MASS of the CHRISM

The Most Reverend Robert F. Vasa, Bishop of the Diocese of Santa Rosa, along with the Diocesan and Religious priests of the Diocese invite you to participate in the Mass of the Chrism at the Cathedral of St. Eugene in Santa Rosa on Thursday, March 21, 2024 at 5:30 p.m.

### Attention!!!!

Do you know of a homebound parishioner who would like to receive communion? Please contact Carol Dvorak @ (707) 489-9425

### Atencion!!!!

Para las personas enfermas que no pueden asistir a misa y les gustaria recibir la comunion pueden comunicarse a la oficina al (707)263-4401

**9.5 MILES**  
**6.5 HOURS**  
**1K FEET ELEVATION**

## HOLY THURSDAY PILGRIMAGE

**MARCH 28<sup>TH</sup>**  
CELEBRATED ON THE  
CAMINO DE SONOMA STAGE 2  
OAKMONT TO SANTA ROSA

### DIRECTIONS:

- START**  
8:30AM OPENING PRAYER CIRCLE
1. STAR OF THE VALLEY CHURCH
  2. WARREN RICHARDSON ENTRANCE TRIGONE-ANNADEL
  3. LAKE ILSAND
  4. SPRING CREEK TRAIL
  5. SPRING LAKE
  6. FLAT ROCK
- END**  
3:00PM  
ST. EUGENE CATHEDRAL

### REFLECTIONS:

- Agony in the Garden
- Tricone-Annadel History
- Native Tribal History
- Watershed
- Water Prayer Ceremony



**ORGANIZERS:**  
SANTA ROSA DIOCESE  
in collaboration with the  
CAMINO DE SONOMA

**CONTACT:**  
STEPHEN MORRIS  
e: dsyouth@srdbdiocese.org  
p: 310-849-2342



REGISTRATION INFO: SANTA ROSA DIOCESE FACEBOOK EVENTS PAGE OR DSRYOUTH@SRDBDIOCESE.ORG

## The Pope's Monthly Intentions for 2024 February

For the terminally ill  
We pray that those with a terminal illness, and their families, receive the necessary physical and spiritual care and accompaniment.

## Intenciones mensuales del Papa para 2024 Febrero

Para los enfermos terminales  
Oremos para que las personas con una enfermedad terminal, y sus familias, reciban la atención y el acompañamiento físico y espiritual necesarios.

### ROOF PROJECT

We ask that your donations go to St. Mary's Parish with the memo: ROOF PROJECT. Remember, for every dollar donated, God will give you back 100 or 200 percent.

Sincerely,  
His brother, Father Eliseo

### PROYECTO DEL TEJADO

Les pedimos que sus donaciones sean a St. Mary's Parish con el memo: ROOF PROJECT. Recuerde, por cada dólar donado, Dios le devolverá el 100 o 200 por ciento.

Sinceramente,  
Su hermano, el padre Eliseo

### Catholic Charities Rural Monday February 25th 2024

Glebe Hall, 4850 Main St. Peter Kelseyville.  
4:00pm-6:00pm or until all the food has been distributed.

### Caridades Catolicas Lunes 25 de febrero de 2024

En el Glebe Hall. 4850 Main St. Kelseyville en la Iglesia Católica de San Pedro. Distribucion de alimentos de Caridades Catolicas.  
De 4-6 p.m. o hasta que toda la comida sea distribuida .

### Lent 2024 Stations of the Cross Viacrucis

March 1st 5:30 pm St. Mary's (English) 7:00 pm (Español)  
March 8th 5:30 pm St. Peter's (English) 7:00 pm (Español)  
March 15th 5:30 pm St. Mary's (English) 7:00 pm (Español)  
March 22nd 5:30 pm St. Peter's (English) 7:00 pm (Español)

**Baptisms:** Saturdays at 12:00 pm or 1:30 pm or Sundays during Mass time @ St Mary Immaculate.

**Bautizos:** Los sábados a las 12:00 pm o 1:30 pm o domingo durante la misa @ Santa Maria Inmaculada..

**Weddings:** Saturdays at 12:00 pm or 1:30 pm @ St Mary Immaculate.

**Bodas:** Los sábados a las 12:00 pm o 1:30 pm @ Santa Maria Inmaculada.



Have you considered making a gift to charity in your will? This is a very special token of expressing the values you held during your life. Please consider also your faith community of St. Mary and St. Peter. By leaving a gift you will be leaving a legacy of faith to help to keep the light of Christ for all generations to come.

God Bless you!

### RCIA Class

If you are interested in learning more about the Catholic church, attend our adult class every Thursday from 6:30 -7:30 pm. We wait for you!!!!

### Clases para Adultos

Si estas interesado en aprender mas acerca de la iglesia Catolica ven a la clase de adultos cada jueves de 6:30 a 7:30 de la noche, Te esperamos!!!!

### Prayers

For all the people who are suffering from a illness, specially for: Kathy Nyssen, Alex, Margaret O'Farrell, Chris Pokorny, Tom Kalk, Daniel Maldonado Ruiz, Arcelia Silva, Itzamara Silva and Miguel Silva.  
Oraciones por todos los enfermos.

### Mass Intentions

Saturday 24th 5:00 pm  
Sunday 25th 10:30 am + **John M. Ornellas**  
Sunday 25th 12:00 pm  
**St. Peter's**  
Sunday 25th 9:00 am **For the well-being of Ray Sommerfield + Marilyn Sommerfield**

### Sunday Collection 02/18/2024

\$ 3,020.00

Thank You Thank You!!!

**Próximas Platicas Pre-Bautismales:**  
**Jueves 7 de Marzo de 2024**  
**A las 6:00 pm en el salón de St. Mary's**

## Furniture Design Center

UKIAH CA

(707) 463-3500  
FurnitureUkiah.com

1205 Airport Park Blvd  
SofasUkiah@yahoo.com



**Humanidad**  
Humanidad Therapy & Education Services (HTES) is a multicultural community mental health agency and Marriage and Family Therapist training program. HTES offers low-fee, psychological. (HTES) es una agencia multicultural de salud mental comunitaria y un programa de capacitación en terapeutas para el matrimonio y la familia. HTES ofrece servicios de bajo costo, psicológicos.

## Lakeport Dance Center

*Antoinette Goetz, Owner*

91 Soda Bay Rd.  
Mail: 730 Crystal Lake Way  
Lakeport, CA 95453  
707-263-5617



Mendocino-Lake Audiology  
200 Lakeport Blvd. Lkpt  
(707) 263-9428 (WHAT)

Hearing Aids  
Swim Plugs  
Glynis Tam-M.S., CCC-A  
Audiologist 30+ years of experience

Hearing Tests  
Sleep Plugs,  
bornini,



30+ years of experience



## Southern Smiles

DENTAL PRACTICE

KEITH M. LONG, DDS

HENRY A. LONG JR, DDS

755 11<sup>TH</sup> St. Lakeport 263-7023

## Chapel of the Lakes Mortuary

A locally Owned Family Business. Serving Clearlake, Lower Lake & All of Lake County  
Since 1977 Estevan P. Estrada, Owner  
*We Provide the "Care" In After Care*  
263-0357 994-5611  
1625 High St. Lakeport, CA  
[www.chapelofthelakes.com](http://www.chapelofthelakes.com)

## Accomplished Insurance Marketing Health/Medicare Insurance Specialist

*Marketing Agent #OB74777*

Maryann Sanderson phone/fax # 707-928-5610  
10918 Rosa Trail Kelseyville, CA 95451  
800-811-5115  
[info@accomplishedinsurance.com](mailto:info@accomplishedinsurance.com)  
[www.accomplishedinsurance.com](http://www.accomplishedinsurance.com)

## Flowers by Jackie

Pat Tyrrell  
1859 No. High Street  
Lakeport, CA 95453  
[flowersbyjackie@att.net](mailto:flowersbyjackie@att.net)  
707-263-3326



## Cambria ELAINE Boling

Housekeeping services, Professional, Reliable and Trustworthy Local references available.  
1-707 413-9276

## Farmers Insurance

Pat Lambert

Insurance Agency License: OC86728  
Auto\*Home\*Life\*Business

[plambert@farmersagent.com](mailto:plambert@farmersagent.com)  
(707) 263-7111  
1240 S. Main St.  
Lakeport, CA



**CAMBRIA CARES**  
PROVIDING EXCELLENT COMPASSIONATE CARE  
AFFORDABLE, DEPENDABLE, EXPERIENCED  
**CAMBRIA ELAINE BOLING**  
Live Out Hourly Rates: Personal Care,  
Homemaking, and Companionship  
Reliable Transportation and References  
707 413 9276

**24 HOUR HOTLINE**  
NORTH BAY SUICIDE PREVENTION  
HOTLINE OF LAKE COUNTY  
**1-855-587-6373**

Suicide Prevention • Crisis Intervention • Toll free



## Knights of Columbus #7611 Queen of the Lakes

Catholic Men Serving the Church  
And the Community.

Joe Sanderson (707)349-1898  
Will be Meeting 2nd Mondays in Hall @  
6:00pm



## Westgate Petroleum

Home Heating Oil -  
Gasoline - Diesel  
Biodiesel - Lubricants

**Claude Brown, Manager**

3740 Highland Springs Rd Lakeport,  
CA 95453  
Tel: (707) 263-6512 Fax: (707) 263-0225

## Lincoln Leavitt

Insurance Agency  
Tom Lincoln

850 N Main St.  
PO. Box 850  
Lakeport, CA 95453 707-263-7162

## John H. Tomkins Tax Consultants Diane Tomkins Plante, CPA

P.O Box 1140 -5925 E. Hwy 20 Lucerne, CA  
QuickBooks ProAdvisor

Tax Individual- Partnership—

Estate- Corporation

707.274-1843 p 707.274.1206 f  
Not-For- Profit

## Jones Mortuary & Crematory

FD 311 / CR 395

*"The only on-site crematory  
In the county"*

115 S. Main St. Lakeport, CA 95453  
[www.Jonesmortuarylakeport.com](http://www.Jonesmortuarylakeport.com)  
707-263-5389

J&C Residential and commercial cleaner.  
Limpieza residencial y  
comercial.

[jccleaners99@gmail.com](mailto:jccleaners99@gmail.com)  
Business license  
#5082  
(707)262-2069



## Kelseyville Appliance

Whirlpool-KitchenAid-Maytag-Amana

Dave & Mary Morse, Owners

3532 N. Main St.  
Kelseyville, CA 95451

707-279-8559  
[kelseyvilleappliance@yahoo.com](mailto:kelseyvilleappliance@yahoo.com)

**YOUR AD HERE**

**D & P Pools**  
Middletown & Lakeport  
(707) 263-3464  
[dppools@att.net](mailto:dppools@att.net) Lic #500941  
David & Paulette Allen Owners

